

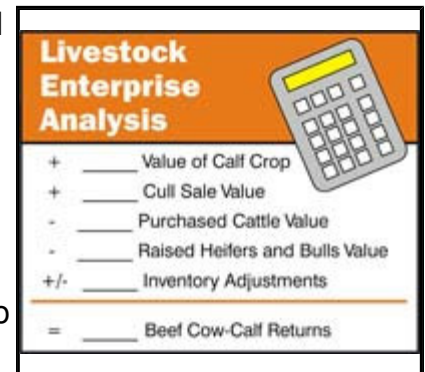


El Hablagonados 94: ¿Cómo obtenemos un balance en los libros cuando hay una discrepancia de \$78.837?

Por Kris Ringwall, Especialista de ganado Servicio de Extensión de NDSU
Traducción por Dr. John S. Ballard, Dickinson State University

Mientras el sol hace un nido crepuscular en las nubes cúmulos allí en el oeste, me pregunto de las complejidades de la agricultura y cómo los productores de hoy interactúan y preparan para lo inesperado.

Siempre hay algunos temas y decisiones sobre los cuales los productores necesitan actuar y reaccionar. En el Centro de Investigación y Extensión de la Universidad del Estado de Dakota de Norte en Dickinson, es la temporada del año cuando refinamos los sumarios financieros para el año pasado. Siempre cuando me involucro en la acumulación de números y la evaluación subsiguiente de esos números, me acurdo que contar no es una característica innata ni aun deseada de la raza humana. Tabular los números no es fácil y que llega a ser más fácil con la participación de un compañero. En el Centro, nos hemos hecho socios con el Programa de la Administración para los Ranchos y Granjas de Dakota de Norte.



Livestock Enterprise Analysis	
+	Value of Calf Crop
+	Cull Sale Value
-	Purchased Cattle Value
-	Raised Heifers and Bulls Value
+/-	Inventory Adjustments
=	Beef Cow-Calf Returns

Un sumario que se le pide comúnmente de una operación es “¿Cuántas vacas tiene?” Una pregunta sencilla; una respuesta difícil. Para contar eficazmente, la primera respuesta generalmente es, “¿En cuál día?” Para formar la respuesta, todos los 365 días del año se necesitan tomar en cuenta, generalmente por mes. En el proceso, un productor desarrolla un inventario comúnmente llamado un inventario perpetuo. En términos sencillos, el inventario es siempre actual.

El inventario debe corresponder al año financiero, y para nosotros, nuestro año financiero corre desde julio hasta junio. Cuando un productor empieza un inventario, un cuento verdadero se necesita hacer de todas las hembras (vacas) y todos los machos (toros) que forman parte de la manada. No se necesita contar todos los meses puesto que el cambio de inventario se ajusta automáticamente el inventario.

El inventario inicial cambiará basado en varios criterios, todos los cuales se necesita apuntar por escrito. Todos los toros y vacas comprados o transferidos a la manada se necesitan tomar en cuenta cada mes. Ésta no es una tarea difícil; no obstante, recordando 12 meses de ganado comprado o transferido al final del año fiscal es difícilísimo. (Se dice que el lápiz más corto es mejor que la memoria más larga.) La diferencia entre un toro o una vaca comprado o transferido es que el ganado comprado es que hay que pagarle a otro productor por el ganado comprado. El ganado transferido es ganado criado por el productor mismo y transferido a la empresa de vaca desde la empresa de novillas de reemplazo.

El concepto de transferir desde adentro de la empresa del productor es un concepto contra intuitivo para muchos productores. Cuando se escribe un cheque físico por un grupo de ganado, el valor y el

rastrear subsiguiente de la transacción ocurre automáticamente. Al transferir, hay que crear un documento físico.

En nuestro inventario perpetuo, los documentos muestran que 102 novillas se transfirieron desde la empresa de novillas a la empresa de vacas en diciembre. Estas novillas se consistían de 89 novillas que desarrollamos aquí en Dakota de Norte, pesando 91.753 libras con un valor de \$67.227. Trece novillas adicionales se transfirieron desde un centro de engorde con un peso de 15.845 libras y tenían un valor de \$11.610. Además, los costos de desarrollo para el Centro para estas novillas desarrolladas en el centro de engorde eran altísimos. Afortunadamente, sólo transferimos trece novillas y las adicionales se cosecharon y se vendieron ya preparadas a un valor bien incrementado.

Es probable que el costo menos reconocido al analizar la empresa vaca-becerro es el valor de introducir una novilla de reemplazo a la operación. En este caso, la mayoría de las novillas de reemplazo entró la operación con un valor de \$755 por cabeza, y las 13 novillas del centro de engorde entraron a \$893 por cabeza. Basada en el número de vacas y toros en el inventario perpetuo, la transferencia de 102 novillas con un valor de \$78.837, resultó por término medio un costo de \$221 por animal en la manada reproductiva.

¿Por qué no estaba en balance el libro mayor? Se me olvidó tomar en cuenta los \$78.837. Las transferencias internas son críticas, y, en el caso de animales de reemplazo el segundo costo mayor en la empresa de vaca-becerro. El primer costo es la alimentación.

Qué encuentre usted todas sus caravanas.

Sus comentarios siempre son bienvenidos en www.BeefTalk.com. Para más información, póngase en contacto con el North Dakota Beef Cattle Improvement Association(la Asociación de Mejoramiento de la Carne de Res de North Dakota 1133 State Avenue, Dickinson, ND 58601 o vaya a www.CHAPS2000.com en la Red Internet.

Fuente: Kris Ringwall, (701) 483-2348, ext 103, kringwal@ndsuxext.nodak.edu

Redactor: Rich Mattern, (701) 231-6136, richard.mattern@ndsu.edu